



SUDFRANCA STELO

Bulteno de la Esperanto-Federacio « Languedoc-Roussillon »

5, Quai Vauban, **PERPIGNAN (P.-O.)** - Telefono 34-38-84

Numero IO-a

2-a Trimestro I 9 6 3°

RAPPORT DES ACTIVITES

DE LA "SEMAINE CULTURELLE" I 9 6 3

Pendant les vacances de Pâques, s'est déroulée au Château de Grésillon, par Baugé (M.-&-L), la "Semaine Culturelle" qui a pu être organisée grâce aux subventions obtenues du Ministère de l'Education Nationale.- A cette "Semaine" ont participé une cinquantaine de jeunes de plusieurs villes de France, représentants de lycées, écoles, et principalement d'Écoles Normales et d'Instituteurs.- Une semaine entière, ces jeunes gens ont vécu dans une ambiance vraiment familiale et amicale.- Dans le cadre charmeur du château entouré d'une belle forêt et situé tout à côté d'un petit lac avec, au centre, une île en miniature, ce lieu convient admirablement aux rencontres internationales de "Jeunes".

Mais, (fait d'une importance capitale), la langue employée par les conférenciers était exclusivement la langue internationale. Les participants de ce stage utilisaient également l'Esperanto durant leurs repas en commun, comme au cours de leurs promenades, les cours de conversation donnés chaque jour leur ayant permis de progresser très rapidement.

J'ai déjà parlé de "conférenciers" ! ... Il y eût donc des conférences ? ...

Oui certes, il y en eût, il y en eût même de nombreuses.

Dans la matinée, l'après-midi, en soirée, nous entendions la voix des hommes les plus célèbres dans le monde esperantiste. La parole de ces éminents orateurs nous permettait de remarquer que l'Esperanto convient parfaitement à l'expression de toutes les pensées que l'esprit humain peut concevoir. Nous avons entendu traiter les sujets suivants : "De l'Art de parler en Public"; "Göttingen", la Ville de Gauss"; "L'Oeil, Merveille de l'Organisme Humain"; "Rabelais"; L'"Euratom", etc ... En un mot, la variété des sujets traités nous fait toucher du doigt deux points : 1°- l'Esperanto est capable d'atteindre n'importe quel domaine des connaissances humaines. 2°- Qui que ce soit, avec un minimum de culture générale, peut parfaitement comprendre n'importe quel sujet, grâce à l'Esperanto.

Donc, pour ces deux faits, la langue de ZAMENHOF peut, en toute vérité porter le titre de langue vivante.- Et, qu'il soit permis d'ajouter qu'elle devrait même avoir une place de choix au cycle actuel de nos langues vivantes.-

Mais, qu'avons-nous fait, durant la "Semaine Culturelle" ? ... Quel a été notre travail ? ...

Il nous est possible de classer les diverses conférences, mais c'est là une tâche malaisée.

Il y avait, en règle générale, trois catégories. Premièrement, les conférences techniques, ensuite celles ayant trait aux arts et à la littérature, enfin, celles se rattachant aux voyages et au tourisme.- Quoique cette classification s'avère délicate, nous agissons ainsi pour faciliter la chose.

Parmi les conférences techniques, nous avons sans doute très remarqué celle de Mr. A. RIBOT : "Conseils pour la propagande dans les milieux scolaires". Il était question, évidemment, de la diffusion de l'Esperanto. M. RIBOT a beaucoup voyagé par toute la France. Dans 63 départements, il a visité 285 villes et fait 886 conférences, en présence de plus de 60.000 élèves.

De chaleureux applaudissements ont salué l'annonce de ces admirables résultats.

Mardi, à 9h. du matin, le Dr. ALBAULT a parlé de "L'Oeil, Merveille de l'Organisme Humain." Ce fut la conférence la plus technique, mais, peut-être, la plus facile à comprendre. Sur le tableau, le conférencier avait dessiné un oeil et affirma que cet organe était un véritable instrument d'optique.

Le même jour, à 17h., parla l'orateur le plus en vogue dans le monde esperantiste, le Dr. Ivo LAPENNA, sur "L'Art de Parler en Public". Nous pûmes constater comment cet intellectuel de renommée mondiale excelle à exprimer les pensées les plus diverses, avec une grande facilité, sans employer cependant un vocabulaire trop recherché. Cette conférence de haute valeur est, sans doute difficile à classer, car elle atteint, non seulement la technique, mais encore l'art.

La parole du très éloquent professeur plut beaucoup à chacun d'entre nous.

Samedi, à 10 h., M. René LLECH-WALTER, notre estimé et dévoué Président, parla des méthodes d'enseignement de l'Esperanto et principalement de la méthode directe et de celle dénommée à juste titre "Méthode d'Or". Cette conférence intéressa au plus haut point les futurs instituteurs, car elle leur révéla comment on doit enseigner l'Esperanto aux Jeunes et ensuite, même à ceux qui ne jouissent que d'une instruction sommaire.

A 11 h., lecture fut donnée de la conférence de M. l'Ingénieur DETTWILLER, "L'Organisation de l'EURATOM".

A 21h., Mr. J. GUILLAUME parla de "l'Angleterre devant le Marché Commun". Au moyen de grands graphiques spécialement préparés pour illustrer cette conférence, Mr. GUILLAUME nous aida grandement à bien nous pénétrer du sens de son exposé. Nous avons vu que l'Angleterre a, de plus en plus, besoin du "Marché Commun", mais il reste un grave problème, celui des anciennes Colonies de la Couronne, le Canada, l'Australie, etc ...

Cette conférence fut la dernière de la catégorie technique.

Mais il y eût encore d'autres conférences que j'ai nommées artistiques et littéraires.

Mardi, à 11h., du matin, eût lieu la première de ces conférences, dans une certaine mesure, technique encore. Elle était donnée par le Dr. LAPEIRA, non seulement conférencier occasionnel, mais, bien plutôt professionnel. Le thème traité fut celui de la formation des grandes langues communes. Dans cette conférence, l'éminent orateur analysa comment et quand les langues nationales prirent naissance.- Y avait-il déjà une langue universelle durant la préhistoire ? ...- Les langues actuelles sont-elles des dérivations de cette langue d'origine ? ... - Et bien d'autres questions, auxquelles la conférence apporta la réponse attendue. Très belle conférence qui fut en outre pleine d'enseignements et d'un intérêt primordial.

Mercredi, à 9h., Mr. GARRIGUE parla de la "Provence Historique". Ce sujet, fort intéressant, fut, lui aussi, traité d'une façon parfaite.- Dans cette région, au cours des divers remous des siècles, trois villes se partagèrent la suprématie. D'abord, ce fut Arles, ensuite Aix, et maintenant, depuis déjà longtemps, c'est Marseille qui règne sur toute la région. Les diapositives qui accompagnaient cette conférence sont excellentes et nous donnèrent une haute et fidèle idée de la Provence et des villes plus haut citées.

Dans le même ordre d'idées, jeudi, à 17 h., Mr. GARRIGUE parla à nouveau, cette fois sur la "Provence Littéraire". Cette conférence intéressa beaucoup tous les participants au stage, car Mr. GARRIGUE, qui professe un amour profond pour la langue provençale lut quelques extraits de divers auteurs et, principalement, de Frédéric MISTRAL.

Je me suis, pour ma part, réjoui d'entendre parler la langue provençale. En effet, cela m'a démontré que l'Esperanto peut supporter la comparaison avec d'autres langues nationales ou régionales.

Mercredi également, à 17 h., Mr. MOTILLON nous fit connaître la fameuse région de la Touraine. Cette contrée a eu depuis longtemps déjà la même vocation touristique que de nos jours.- On ne peut dissocier cette conférence d'une autre, faite également par M. MOTILLON. Samedi donc, à 9h., le sujet traité fut "La vie et l'Oeuvre de RABELAIS".

Nous devons aussi mentionner la conférence de Mme. CHEVERRY "L'Anjou dans la Vie et l'Oeuvre de RABELAIS". A noter que l'Anjou et la Touraine sont des provinces voisines. Rabelais vécut en Touraine, mais fit ses études en Anjou.

Nous devons remercier d'une façon toute spéciale Mme. CHEVERRY, car elle fut la seule conférencière durant la "Semaine Culturelle" et ce fait est digne de remarque.

M. THIERRY fit, vendredi à 10 h., un brillant exposé.

M. FRANCEUL parla sur "LES TZIGANES". Il fit entendre de magnifiques mélodies tziganes et la deuxième catégorie de conférences, savoir, celle des arts et des lettres, s'acheva aux brillants accords d'une "Rhapsodie Tzigane".

Voici maintenant, peut-être les plus intéressantes parmi les conférences, celles ayant trait aux relations de voyage et au tourisme. - Les plus intéressantes, oui sans doute, car, au cours des voyages, on peut juger parfaitement combien de facilités donnera l'Esperanto, quand il sera parlé par l'humanité tout entière. Plus d'obstacles, plus de frontières. Uniquement des hommes dans un seul Etat: "Le Monde". Et cela a toujours été la pensée dominante dans l'esprit de notre Maître, le Docteur ZAMENHOF.

Ces relations de voyage eurent lieu le plus souvent en soirée, et toujours accompagnées de projection de diapositives en couleur, et, quelquefois encore, de bandes sonores.

Mr. BLANC nous conduisit lundi, de Puigcerda à Granada, à travers l'Espagne orientale. Très belles prises de vues, mais aussi merveilleuses bandes sonores synchronisées.

Nous pûmes entendre de la musique de Manuel FALLA, et, principalement des airs de "Sardanes" (danses à caractère national, dans toute l'étendue de la Catalogne, aussi bien française qu'espagnole.

Mardi, Mr. BLANC nous fit voir aussi son voyage en Autriche et dans la fameuse région du Tyrol, dont les chants charmèrent délicatement nos oreilles, tandis que nos yeux admiraient les pittoresques paysages composés de lacs, de montagnes, de forêts et de prairies aux teintes vert pâle.

Mardi, à 11h., l'Ingénieur allemand Mr. MICHLING fit sa conférence. Il parla de sa ville Göttingen et de GAUSS, le fameux mathématicien.

Mercredi, à 11h., Mr. ROUSSEAU nous transporta de Malmö, (Suède), jusqu'à Paris.

Nous fîmes une longue halte à Copenhague, où il nous fut possible de voir le lieu où s'est déroulé le précédent Congrès International.

Nous vîmes aussi le parc "Tivoli", mais principalement de nuit. C'est une merveille quasi féerique, illuminée de lampes multicolores.

Ensuite, nouvelle halte à Göttingen, pour visiter l'intérieur de l'Hôtel de Ville.

Ce voyage, du plus haut intérêt, captiva notre esprit pendant toute sa durée.

Jeudi, Mr. ROUSSEAU également, nous fit visiter plusieurs pays.

Vendredi, Mr. PETIT nous présenta le "Forum de Rome" qui a connu un plein succès.

Nous pûmes admirer les merveilles de la "Ville Eternelle", à si que de très belles diapositives sur les ruines de la Rome antique.

Le "Forum" tint ses assises en juillet 1962. Y participèrent plus de 50 jeunes gens de diverses nations et uniquement des commençants dans l'étude de l'Esperanto.

Il fut possible de conclure rapidement de cette expérience, qu'au bout de quelques mois d'étude seulement on peut déjà avoir une pratique suffisante de la langue.

Le succès de cette rencontre est, incontestablement, un fait lourd de conséquences.

Comme conclusion pratique à cette "Semaine Culturelle", nous devons montrer aux autres, aux incrédules, à ceux qui sont bourrés de préjugés, que l'Esperanto convient parfaitement à une compréhension universelle. - Avec l'Esperanto, on peut exprimer toute sorte de sentiments, même ayant trait à la musique, à la littérature, à l'art, etc ...

L'Esperanto porte en soi la force nécessaire pour grouper l'humanité en une seule famille!... - Et cela, la "Semaine Culturelle" l'a éloquemment démontré.

Nous supplions avec véhémence les pouvoirs publics et les chefs responsables des Grandes Associations Esperantistes, pour qu'ils veuillent bien, au cours des années à venir encourager l'organisation de nouvelles "Semaines Culturelles", de Rencontres Internationales de Jeunes et de "Forums", tout en souhaitant, de tout cœur, que, dans un avenir très proche, l'Esperanto soit, avec l'agrément de chacun, parlé par tous les humains !

(Traduction d'un rapport en Esperanto, écrit en collaboration par deux élèves du

Lycée Arago de Perpignan: MM. Robert LLOANCY et Roger PAYROT qui interpréterent avec talent la saynète "Tipa ekzemplo", de R. SCHWARTZ et réciterent des fables d'Esopé et La Fontaine et des poèmes de Baudelaire.

---:---:--- 55-ème CONGRES NATIONAL D'ESPERANTO A PERPIGNAN. ---:---:---

Le 55-ème CONGRES NATIONAL FRANCAIS D'ESPERANTO se tiendra à Perpignan les 1, 2 et 3 Juin prochain.

La flamme postale : "55-ème CONGRES ESPERANTO, 1, 2, 3 Juin 1963" est mise en service au Bureau de Perpignan R.P. du 3 Mars, au 3 juin 1963.

Un Bureau temporaire des P.T.T. fonctionnera dans la Salle Arago (Mairie de Perpignan) le dimanche 2 juin, de 9h., à 12h., et de 15h., à 19 h. -

Pour renseignements détaillés et pour participation à cette importante manifestation, écrire à M. René LLECH-ALTER, Président de l'"UNION FRANCAISE POUR L'ESPERANTO", 5, Quai Vauban à PERPIGNAN (Pyrénées-Orientales)

Informations du Monde

ANGLETERRE. — Pour la troisième fois a eu lieu une expérience de « cours intensifs » d'Espéranto à **Barlaston**, près de Stoke-on-Trent, avec deux cours, un pour les débutants et un de perfectionnement. La moitié des participants étaient des professeurs professionnels. L'expérience de cette année a eu un tel succès qu'il a été décidé de la poursuivre sur une plus grande échelle en 1963 avec un troisième cours pour l'étude de notre mouvement au point de vue culturel.

CANADA. — A **Québec**, le groupe espérantiste édite maintenant une publication mensuelle. Deux cents membres du mouvement pacifiste « La Voix des Femmes » apprenant l'Espéranto et désirent correspondre avec des espérantistes étrangers. S'adresser à **Mme Vilma Eichholz, Espéranto, Oakville (Ontario)**.

CHINE. — Le Collège des Langues Etrangères de **Pékin** est l'une des Hautes Ecoles d'Etat qui prépare les professeurs des diverses langues étrangères. Depuis le début de l'année scolaire actuelle, l'Espéranto est inscrit au programme de ce Collège. Il est enseigné comme deuxième langue aux élèves qui l'ont choisi. Le cours se poursuit pendant deux années.

CEYLAN. — Le Dr **Victor Sadler**, envoyé par l'U.E.A. à **Ceylan**, y a été reçu par la Radio Cingalaise et par les représentants des grands journaux. Sa venue a suscité un grand mouvement en faveur de l'Espéranto et des centaines de professeurs, élèves et étudiants ont commencé à s'intéresser à la langue internationale. Plusieurs cours intensifs ont été organisés, et aussi un cours par correspondance. Un premier dictionnaire Espéranto-Cingalais vient de paraître.

DANEMARK. — A **Odense**, s'est tenue une « Semaine géographique espérantiste », à laquelle 7 pays s'étaient fait représenter. Il y eut dix conférences faites par d'éminents spécialistes et 15 présentations de films, dont cinq en espéranto. Trois soirées typiques furent organisées, une danoise, une hollandaise et une française, ainsi que de belles excursions.

ESPAGNE. — « Le 23^e Congrès Espagnol d'Espéranto » s'est tenu à **Valladolid**, en juillet, avec un grand succès. Environ 300 espérantistes y ont participé, parmi lesquels plusieurs venus des Etats-Unis, du Japon, de France, de Belgique et du Portugal. Les autorités locales ont donné tout leur appui au Congrès et participé aux principales réunions.

La **Chambre des Députés de Barcelone** vient de remettre 30.000 pesetas comme subvention à l'Institut d'Espéranto de cette ville. Cet appui a une grande signification, car il montre la reconnaissance officielle, par la Chambre des Députés, du travail acharné et efficace de l'Institut d'Espéranto sur les plans espérantiste et culturel pendant ces dernières années. Et en même temps, il atteste ses relations amicales avec notre mouvement.

FRANCE. — Mille cinq cent douze élèves de 66 écoles et lycées ont appris l'espéranto pendant l'année scolaire 1961-1962. Ils comprenaient 102 élèves de 8 écoles du 1^{er} degré, 520 de 18 écoles du 2^e degré, 112 de 7 écoles spéciales, 425 de 22 lycées, et 353 d'écoles normales d'Instituteurs.

A **Paris**, dans la salle des Congrès du Ministère des Postes et Télécommunications, « l'Association Espérantiste des P. et T. » a organisé récemment une très intéressante soirée à laquelle ont assisté plus de deux cents personnes.

Le programme comportait la présentation du film « P.T.T. Magazine n° 17 » post-synchronisé en Espéranto, une pièce originale en Espéranto de M. Thierry « Tikla Dosiero » jouée par le groupe théâtral des Cheminots, et « L'Espéranto au carrefour des Ondes », montage sonore réalisé par M. Cuny à partir d'enregistrements d'émissions radiophoniques culturelles en Espéranto. Un cours a été ouvert au Ministère des P. et T. sous la direction de M. Royer.

A **Niort**. — Depuis le début de novembre 1962, l'Espéranto est enseigné à l'Ecole Normale, à titre facultatif, à des élèves de première et de deuxième années.

Au lycée de **Montélimar** deux cours ont fonctionné pendant l'année 1962.

GRÈCE. — **L'enseignement de l'Espéranto en Grèce.** — Par circulaire n° 204-162 adressée aux Recteurs d'Athènes et de Salonique, au Directeur de l'Ecole Polytechnique, aux Inspecteurs généraux de l'enseignement des premier et deuxième degrés, aux Directeurs des Académies pédagogiques, le Ministre de l'Instruction Publique a ordonné de donner toutes facilités aux Professeurs d'Espéranto.

Il a en outre recommandé à tous les Instituteurs et Professeurs grecs d'exposer à leurs élèves les avantages que présente l'Espéranto aux points de vue de l'intercompréhension et de l'échange de connaissances et d'idées, et de recommander la fréquentation régulière aux cours d'Espéranto.

HONGRIE. — A l'occasion du 50^e anniversaire du premier Congrès espérantiste hongrois, 700 personnes, dont 160 étrangers ont rempli la salle des Fêtes de l'Hôtel de Ville de **Budapest**. Le Président d'Honneur, **Julio Baghy**, et le Président de l'Association des Journalistes ont insisté sur le rôle de l'Espéranto comme facteur de paix internationale. En même temps le **Groupe des Aveugles Espérantistes** a célébré le 40^e anniversaire de sa fondation.

ISRAEL. — Des cours d'Espéranto ont été organisés à **Tel-Aviv** et à **Petah-Tikva**.

ITALIE. — Pendant le « 29^e Congrès Catholique espérantiste » qui s'est tenu à **Rome**, au Centre Pie XII, du 14 au 21 août 1962, le problème linguistique, qui se pose devant l'Eglise Catholique, a été présenté par le Prof. **L. Thalmaier** (Allemagne) et le R. Père **H. Vanne-makers** (Hollande). La résolution suivante a été adoptée :

« Le Congrès reconnaît la valeur de la langue pour la vie de l'Eglise Catholique. Mais il est convaincu que la langue latine ne résout pas les problèmes de la collaboration de tous les catholiques sur le plan supranational, parce que la grande majorité des catholiques n'aura jamais la possibilité d'apprendre la langue latine. Pour qu'ils ne soient pas condamnés au silence pendant les congrès catholiques internationaux, le Congrès leur recommande **le latin du peuple**, c'est-à-dire l'ESPERANTO, d'une acquisition facile parce qu'il est basé sur un vocabulaire en grande partie d'origine latine. En conséquence, dans le Monde Catholique, il doit y avoir deux langues : **Le Latin et l'Espéranto**, qui toutes deux, chacune sur son terrain, pourront servir les intérêts de l'Eglise Catholique ».

MADAGASCAR. — L'Association Espérantiste de Madagascar a maintenant un Bulletin bimestriel rédigé en langue malgache avec des articles en français et en espéranto.

NORVÈGE. — L'Association touristique d'Oslo et la Ligue Espérantiste norvégienne viennent d'éditer un film en couleurs « Bienvenue à Oslo » avec un texte parlant en espéranto. Le prêt de ce film est gratuit. On n'a à payer que les frais de retour. Adresser les demandes à la Ligue Espérantiste Norvégienne, Boîte 942, Oslo, Norvège.

POLOGNE. — Au cours de la réunion des Délégués de l'Association Espérantiste Polonaise on a pu constater l'intérêt croissant des Polonais pour la Langue Internationale. Le Comité a été élargi. Il a comme président le Prof. LOTH, éminent géographe, connu par ses grands voyages, membre de nombreux Instituts scientifiques étrangers, entre autres la Société Royale Géographique de Londres, et vice-président du Comité International des Jeux Olympiques.

Cours pédagogique pour les professeurs d'Espéranto. — Ce cours a eu lieu en juillet, à Gdansk. Il a reçu l'appui moral et l'aide financière du Ministre de l'Education Nationale. Ce cours, sous la direction du Prof. J. Toczyski, a réuni des professeurs et des instituteurs de Gdansk, Varsovie, Krakovie, et autres villes. Il avait pour objet l'étude de l'interlinguistique, de l'espérantologie, de l'histoire du mouvement espérantiste, et aussi la confrontation des méthodes d'enseignement de l'Espéranto.

SUÈDE. — Grand succès de la semaine de conférences en Espéranto sur l'UNESCO. — Malmö (août 1962). Sur l'invitation du Conseil suédois de l'UNESCO, de l'Institution Suédoise pour les échanges culturels avec l'étranger, et de l'Institut Espérantiste Suédois, une semaine de Conférences sur l'UNESCO eut lieu, du 12 au 19 août, à Frostavallen, près de Malmö. Les 15 conférences, faites par le Prof. Ivo LAPENNA (Londres), le Prof. Hideo YAGI (Japon), le Prof. PRAGANO (Amsterdam), et M. Jean THIERRY (Paris), étaient consacrées à l'activité générale de l'UNESCO, à son travail au Japon, à quelques-uns de ses projets, notamment au projet majeur « Orient-Occident », — selon les points de vue Oriental et Occidental — ainsi qu'à la contribution de l'Association Espérantiste Universelle à ce projet (grâce, notamment, à l'édition spéciale d'ouvrages de littérature mondiale), à la préservation des monuments de Nubie, etc

102 personnes de 18 pays — d'Orient et d'Occident — ont assisté à ces conférences et aux discussions qui les ont suivies.

UNION SOVIÉTIQUE. — Du 21 juillet au 10 août, à Cesis, près de Riga, a eu lieu le « 4^e Campement Balte de la Jeunesse Espérantiste ». Plusieurs centaines de jeunes espérantistes venus de 300 villes de l'Union soviétique y ont participé. De nombreuses démonstrations et une « Université espérantiste d'Été » y avaient été organisées. Des journaux russes et baltes ont relaté le succès de ce Campement, au cours duquel des délégations des Jeunesses d'Estonie, de Leningrad, d'Odessa et d'autres villes ont présenté d'amusantes attractions.

Un hôte d'honneur — vieil ami du mouvement espérantiste — était venu de Moscou avec sa fille. C'était l'ambassadeur de la République démocratique du Viet-Nam, Nguyen Van Kinh.

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE. — La section scientifique de « Ibéria Translations », fondée il y a quelques mois pour propager l'Espéranto dans les milieux officiels scientifiques et universitaires en U.S.A., a organisé un cours d'espéranto à l'O.N.U. Maintenant « l'Association Scientifique » publie dans chaque numéro de « Secretariat News » une colonne sur la Langue Internationale. Et une brochure, sous le titre « Espéranto solution de la moderne Tour de Babel », a été éditée spécialement pour les membres de l'O.N.U.

Quant à la jeune journaliste japonaise, Jošiko Kajino, bien connue pour ses grands voyages internationaux, elle a fait aux Etats-Unis, depuis mars 1962, 46 conférences devant 6.500 personnes en diverses villes.

YOUGOSLAVIE. — A Zagreb a été organisé un cours de 10 jours consécutifs pour les instituteurs espérantistes des écoles du 1^{er} et du 2^e degrés, auxquels s'étaient joints des élèves d'écoles normales d'instituteurs. C'était la 3^e série de ces cours annuels. Cette année elle a remporté un succès encore plus grand que précédemment. Pendant ces 55 heures d'enseignement il y a eu 15 conférences qui ont traité non seulement des sujets pédagogiques et linguistiques, mais aussi de l'histoire du Mouvement et de la littérature espérantiste. Ces cours étaient subventionnés par le Secrétariat Culturel de la Croatie.

A Primošten, petite station balnéaire de Dalmatie, presque inconnue il y a trois ans, se développe maintenant l'intéressante initiative des jeunes astronomes de l'Observatoire Croate de Zagreb, sous la direction de son Directeur, le Dr Divjanovič. C'est l'organisation, en cette belle région de l'Adriatique, d'un vrai Centre Espérantiste International, appelé, semble-t-il, à un grand développement.

Cette année cet admirable séjour de vacances a pu accueillir des centaines de jeunes espérantistes (et aussi de moins jeunes) qui se sont trouvés dans ce pays idéal, sans discriminations d'aucune sorte, l'Espérantie, ou tous se sentent fraternellement unis par la même langue qui n'est étrangère pour aucun.

★
★

Comme on le voit par ces quelques informations, la Jeunesse prend maintenant une part de plus en plus grande au Mouvement Espérantiste, et le nombre des Cours pour l'étude de la Langue Internationale augmente sans cesse.

Ces faits, tous contrôlables, mais ignorés de la plupart de nos compatriotes, feront sans doute réfléchir ceux qui auront l'occasion de les lire.

Dr G. MAILLARD.

Pour tous autres renseignements, tels que cotisations aux Associations espérantistes, adhésions aux Congrès, abonnements aux journaux et revues, achats de livres, etc... s'adresser à

l'UNION FRANÇAISE POUR L'ESPERANTO

34, rue de Chabrol, Paris-10^e

Tél. PROvence 55-03 — C.C.P. 855-35 Paris